## **ARTIFICIAL KIDNEY**

**Publication number:** JP57211362 (A) **Publication date:** 1982-12-25

Inventor(s): JIYORUJIYU BANTAARU; JIRUBEERU KUREMAN; JIYAN

PIEERU BASUURU +

Applicant(s): OSUPARU SODEITSUPU SA +

Classification:

- international: A61M1/34; A61M1/16; A61M1/34; A61M1/16;

(IPC1-7): A61M1/03

**- European:** A61M1/16

**Application number:** JP19820102335 19820616 **Priority number(s):** FR19810011985 19810616

Abstract not available for JP 57211362 (A)

Abstract of corresponding document: EP 0069029 (A1)

Rein artificiel comprenant un hémodialyseur (a) associé et de préférence intégré, à un ensemble commun D, susceptible d'être relié simultanément à un patient P, à un container (34) de liquide de dialyse frais et/ou usagé et à une console (h) de commande et de contrôle. Cet ensemble commun, à usage unique, peut exercer toutes les fonctions nécessaires à un traitement. Ces fonctions ne sont pas assurées par des organes autonomes, mais par un petit nombre de pièces multifonctionnelles, flexibles, telles que (14) et (15) coopérant chacune avec des pièces rigides telles que (10, 11, 12 et 13).

Data supplied from the  ${\it espacenet}$  database — Worldwide



European Patent Office



Abstract of EP0069029 Print Copy Contact Us Close

## **Result Page**

Notice: This translation is produced by an automated process; it is intended only to make the technical content of the original document sufficiently clear in the target language. This service is not a replacement for professional translation services. The esp@cenet® Terms and Conditions of use are also applicable to the use of the translation tool and the results derived therefrom.

Artificial kidney including/understanding a hemodialyser (A) associated and preferably integrated, with a unit common D, capable to be connected simultaneously to a patient P, a container (34) of liquid of fresh and/or used dialysis and to a console (H) of operation and control. This common unit, of single use, can exert all the functions required with a treatment. These functions are not provided by self-contain members, but by a small number of coin multifunctional, flexible, such as (14) and (15) cooperating each one with rigid parts such as (10, 11, 12 and 13).

# ⑨ 日本国特許庁 (JP)

①特許出願公開

# ⑫ 公開特許公報(A)

昭57—211362

⑤Int. Cl.<sup>3</sup> A 61 M 1/03

識別記号 106 庁内整理番号 6829-4C ⑬公開 昭和57年(1982)12月25日

発明の数 1 審査請求 未請求

(全 14 頁)

## 64人工腎臟

②特 願 昭57-102335

②出 願 昭57(1982)6月16日

優先権主張 ③1981年6月16日③フランス (FR)③81/11985

②発 明 者 ジョルジュ・バンタール

フランス国シヤン・スユール・ マルヌ・アレ・ダレグザンドリ 。

@発 明 者 ジルベール・クレマン

フランス国ボンビル・オーノー ・リユ・デユ・シヤトー・ドオ ー5

⑦発 明 者 ジャン・ピエール・バスール フランス国ロンジユモー・スク ワール・モーリス・ラベル19

⑪出 願 人 オスパル・ソディップ・ソシエ テ・アノニム フランス国69330メイジウー・ アブニユ・リオネル・テレイ?

個代 理 人 弁理士 倉内基弘 外1名

#### 明 細 書

#### 1 発明の名称 人工腎臓

### 2. 停許請求の範囲

- 1) 人工腎臓において
  - (a)(j) 第1面室と第2面室とを分離し、透析および超評過によつて血液の処理を行うことができるようにする膜と、
    - (ii) 血液を眩涕 1 画室へ供給しそれから流出させるための血液供給手段と、
    - (謝 透析液を飲第2画室へ供給しそれから流 出させるための透析液供給手段とを含む血液 透析器と、
  - (b) 前記血液透析器の外部に配置されており、 血液を患者から血液透析器の前記血液供給手段 へ通す体外機体圖路と、
  - (c) 前配第2面室を通して循環させるべき透析 液を削裂するための透析液側製手段と、
  - (d) 透析液を前配第2面室を通して循環させる

ための透析液循環手段と、

- (c) 前記血液透析器内の透析液の圧力を調整するための透析液圧力調整手段と、
- (f) 新鮮な遊析液および/または使用ずみ透析液を貯留するための貯留手段と、
- (8) 超評過液の所態量に等しい量の使用ずみ透 析液を抽出し計量するための抽出計量手段と、
- (h) 前記要素(b) および(d) を制御しチェックするための手段とから成り、該要素(b) および(d) の少くとも一部は、密封および/または貯留機能を果す1つまたはそれ以上の独立した可携性要素と、該可携性要素の両側に配置された順性または半削性の多機能要素とから成る使い捨て可能な共通ユニット内へ統合されていることを特徴とする人工警察。
- 2). 前記要素(c)、(e)、(f)および/または(g)は、少くとも部分的に前記共通ユニット内に統合されている特許請求の範囲第1項記載の人工腎績。
- 5) 前記血液透析器は、少くとも部分的に関配共 通ユニットに統合されている特許請求の範囲第1

項または2項配載の人工腎臓。

- 4) 前記制御およびチェック手段(II)はコンソール 内に集合して収容されており、該コンソール内へ は前記血液回路および透析液回路を進入させない ようにした特許請求の範囲第1~3項のいずれか に記載の人工智量。
- 5) 前記可携性要素は、各々、複数の閉口を備えた平面状の薄い柔軟なエラストマー材製ダイヤフラムによつて構成されている特許請求の範囲第1~4項のいずれかに記載の人工腎臓。
- 6) 前記可携性要素は、前記血液回路および透析 液回路に対して密封機能を果し、前記順性または 半期性の多機能要素および/または前記血液透析 器の全体または一部分の両側にほぼ平行な平面内 に配置されている特許請求の範囲第5項記載の人 工質線。
- 7) 前配共通ユニットは、前配血液透析器の取付部に組込まれた1~6個の解性または半期性の多機能要素から成る特許請求の範囲第1~6項のいずれかに記載の人工腎臓。

分離されている特許請求の範囲第8項配載の人工 腎臓。

- 11)前記血液透析器は平面状の膜から成る形式の ものである特許請求の範囲第1~10項のいずれ かに記載の人工腎臓。
- 12)前記血液透析器は中空職能の東から成る型式のものである特許請求の範囲第1~10項のいずれかに配載の人工腎臓。

# 3.発明の詳細な説明

本発明は、人工腎臓に関する。

現行のある橋の人工腎臓は、使い捨ての血液透析器と、血液を通す体外液体回路を構成する、やはり使い捨ての器材とから成つている。 これらの器材の製造を簡略にし、コストを削減し、使用を容易にするために、血液透析器に血液通流回路の一部の部材を組入れて、透析器の周りに単一の使い捨てユニットを構成することが提案されている。

また、同じ簡略化とコスト側載の目的のために、 最近、各血液透析器に、透析液通療回路の全部ま

- 8) 少くとも1つの可挽性要素が前記削性または 半順性の要素のうちの少くとも2つの要素の互い に対向した面と面の間に配置されており、該対向 した面の各々に形成され該可撓性要素によつて 定され密封されたチャンネルによつて液体回路の 少くとも一部分を構成し、 該可撓性要素には該意 体を通す1つまたはそれ以上の開口が設けられて いる特許請求の範囲第1~7項のいずれかに記載 の人工腎臓。
- 9) 前記少くとも2つの可撓性要素は、異る平面内に配置された平面状の部材であり、隣接する前記順性または半単性の要素の、チャンネルを備えた互いに対向する面と協同して液体回路の縦方向部分を構成し、それらの縦方向部分のうち少くとも1つの要素の内側面に設けられた少くとも1つの横方向の通路によつて接続されている等許請求の範囲第8項記載の人工腎臓。
- 10) 前配血液を通る液体回路と、透析液を適す液体回路とは、大気に連通した帯域によつて互いに

たは一部を構成する一組の予め組立てられた使い 捨て器材と、所盤量の超評過液を除去し側定する ととを可能にする使い捨て器材を組合わせること が提案されている。このように、各々が特定の機 能を果し、相互に接続されている複数の使い捨て 自臓器材から成る人工腎臓はすでに市販されている。

この種の人工腎臓は、従来技術の人工腎臓に対して大きな改良をもたらすものではあるが、更に、 製造および組立、ならびに輸送および使用面で経 済的であり、使用が容易で、信頼性の高い人工腎 臓を求める要望がある。

従つて、本発明の目的は、構成要素の所要数および製造材料の所要量が少くてすみ、従つて経済的であるコンパクトな簡単な構造の人工腎臓を提供することである。

本発明の他の特徴は、血液を地す流体回路、透析液を過す流体回路、および必要に応じて超戸過液を通す流体回路が制御および検査部材から独立しており、それによつて構造上および使用上の安

全性および容易さを高めるようにした人工腎臓を 提供することにある。

本発明の他の目的は、軽量で、かつ、小型であり、輸送、保管および使用が容易な人工腎臓を提供するととである。

本発明の更に他の目的は、必要な手操作数を、 従つて誤操作の可能性を少くし、 殺菌操作中に生 じる危険を排除し、迅速かつ安全に、 簡単に使用 することができ、 特に家庭で透析操作のために使 用するのに適した人工腎臓を提供することである。 略述すれば、本発明の人工腎臓は、

- (a)(j) 第1面室と第2面室とを分離し、透析および超戸過によつて血液の処理を行うことができるようにする膜と、
  - (ii) 血液を該第1画室へ供給しそれから流出させるための血液供給手段と、
  - (III 透析液を験第2面室へ供給しそれから流出させるための透析液供給手製とを含む血液透析器と、
- (b) 前記血液透析器の外部に配置されており、血

れるすべての部品の最良の組立方法を見出すこと に悪くものではなく、各々少くとも1つの特定の 機能を有するいろいろな部材を1つの共通のユニ ット内に組入れることによつて自顕器材の数を少 くすることに基くものである。

本発明によれば、この目的は、患者から血液透析器へ、そして血液透析器から患者へ血液を構成する手段および透析液をそれを血液透析器を通して循環させるための手段を強して発音させるととによって、う「統合」とは、各々特して少成能を有する少くとも2つの異る部材とともかり、関を用される多機能要素ものである場合もある。

また、ここでいう「安全統合」とは、多機能要素だけから成る各種部材を組合せたユニットのことをいう。

「部分統合」とは、1 つまたはそれ以上の多機 能要業を共有する部材をその一部として含むユニ 液を患者から血液透析器の血液供給手段へ通す体 外流体図路と、

- (c) 前記第2両室を通して循環させるべき透析液を調製するための透析液調製手段と、
- (d) 透析液を前記第2繭室を通して循環させるための透析液循環手段と、
- (e) 前配血液透析器内の透析液の圧力を調整する ための透析液圧力調整手段と、
- (f) 新鮮な透析液および/または使用ずみ透析液を貯留するための貯留手段と、
- (g) 超評過液の所譲量に等しい量の使用ずみ造析 液を抽出し計量するための抽出計量手段と、
- (山) 前配体外流体回路および透析液歯環手段を制御しチェックするための手段とから成り、酸体外流体回路および透析液歯環手段は、密封および/または貯留機能を果す懶性または半順性の多機能要素から成る使い捨ての共通ユニット内へ少くとも一部一体的に統合されていることを特徴とする人工腎臓を提供する。

本発明は、所望の機能を進成するのに必要とさ

ット、または、一部だけが多機能要素から成つている複数の部材によつて構成されたユニット、または、上記 2 つの場合の組合せから成るユニットのととをいう。

人工腎臓の透析液回路は、各々特定の機能を果す複数の部材から成つているので、それらの部材の2つまたはそれ以上を共通のユニットとして統合すれば、以下の記載から明らかになるようにい

ろいろ利点が得られる。

本発明の叙上およびその他の目的、特徴ならびに利点は、森付図を参照して配述した以下の説明から一層明瞭になるう。

第1図は、従来技術の人工腎臓を構成する主要要素を示す。患者Pは、血液を通す血液導管手段bによつて血液透析器 a に接続されている。血液透析器 a に接続されて必多。血液透析器 a に接続されて必要かされる。血液透析器がよってが、 タミーのでは、 が、 ののでは、 ののでは

装置 A は、各処理操作後消毒して再使用することができるものである。これに対して、血液透析

以下の説明から分るように、本発明は、例えば一例として第4図に示される如くいろいろな実施形態に適用することができる。血液透析器 a は、共通ユニット(b+d)に並織して配設し、該ユニットに短い、剛性の、好ましくは潛脱操作の容易な接続管によつて直接接続する。

また、制御点検手段 b の各構成部材は、制御箱C内に集合化して収納し、との制御箱C内へ制御箱C内の制御箱C内の制御箱C内の制御も、透析核回路も延長させない。との制御材、または電子部材だけを、必要な場合には補助流体回路と共に集剤とて収納する。この構成は、構造上の重要な簡素化と、使用上の安全性の向上をもたらす。手段と、e、f および g は自顧器機とすることができ、相互に、かつ、共通ユニット(b+d)に接続し、必要な場合は制御籍Cにも接続する。

第 5 図に示された本発明の実施例においては、 部品 a . b . c . d . e . f . g の全部を使い捨 て可能な共通ユニット D として集合させる。これ ちの部品は、少くとも一部分を相互に統合させる。 器aおよび血液導管 b は、通常、使い捨てにされるものである。いずれも使い捨て可能な血液透析器 a と付随部品を含む血液導管手段 b とを第2図に示されるように共通のユニット(a + b )として統合することにより集合化することはすでに提案されている。

本発明は、上記先行技術とは異り、第3図に示されるように、血液を通流させる回路即ち透析液循環がプチ段 b と透析液を通液透析器の外部で共通ユニット(b+d)として統合することを強疑回路 b と透析液位 b として統合する。が、更に、少くとも一部分を重好化である。から、少くとも一部分を現合の多様では、の少くとも一部分を果合化する。という。から、をは使い情である。から、をは使い情である。という。というない。というない。というないが、更には破し、他方で血液透析器を使いまする。というない。というない。というない。というないが、また、はないないで、は、はないないで、は、はないないで、は、はないないで、は、はないないで、は、はないないで、は、はないないないで、は、はないないないで、は、はないないないで、は、ははおいる。これに共使用可能な、第3図に、第4回路を通過とは、第4回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回路をは、10回

本発明による人工背職を完成するには、共通ユニットDを、制御および点検部材を集合した再使用可能な制御箱Cに接続すればよく、この人工腎臓を使用するには共通ユニットDを患者Pにつなげばよい。

第5図に示された好ましい実施例について以下に第6~12図を参照して詳しく説明する。第6図は、部品 a、b、c、d、e、f およびgから成り、それぞれのすべての機能を果すことができる4つの断性の多機能要業10、11、12、13および2つの互いに独立した別個のの事性の多機能要業10、11、可機性の多機能要業14、15とから成つている。ユニットDは、血液を循環させるための2本の単純な可機管16、17によつて患者Pに扱続することができる。

第7凶は、各部品a、b、c、d、e、fおよびgをそれぞれの接続管とともに第5および6凶の共通ニニットDの形に集合し、少くとも一部統

合させた例を図解的に詳細に示す。血液透析器 a は、透析および超戸過によつて血液を処理することができる膜 1 8 を具備している。膜 1 8 は、器内の室を、血液を通すための第 1 画室 1 9 と、透析液を通すための第 2 画室 2 0 との 2 つの画室に分離する。

血液透析器の外部において血液を通流させる外部回路を構成する部品 b は、患者 P に直接つながれる動脈側の管 1 7 と、静脈側の管 1 6 とから成っており、これらの管は、共通ユニット D 内において各々周知の特定の機能を果す一連の器機を引きる。 助脈側の管 1 7 は、血液導入スピゴット 2 1 と、必要に応じて血液を注入循環ボンブ 2 4 を備えており、静脈側の管 1 6 は、血液の圧力を制定するための測定器 2 5 と、注入部 2 6 と、排出スピゴット 2 9 を備えている。

透析液調製手段では、基本的には齧める 0 から成つている。齧める 0 には、最初に、透析液回路

血液透析器内の透析散の圧力を調整するための手段では、図示の実施例では、入口オリフィス39を有する室タンクとタンク37内に配設されたフロート38とから成り、フロート38の頂部と、入口オリフィス39とが協同して血液透析器内の透析液の圧力を周知の想像で自動的に調整するようになされている。

4.7 を緊塞するための緊塞器 4.2 と、患者から抽

全体の透析液収容容量に正確に対応する量の透析 液の濃縮容液を入れておく。従つて、伝導性計器 の使用は不要である。 割め31には、通常37° ~40℃の温度に加熱され、軟水化された水を導入するための管31と、 溜め30内の頂部を後述 する透析液貯留容器40内の底部に連絡する商下 管32を散ける。

福め30内には、管31から導入される水による透析液機縮密液の規則的な押しのけを助成する反せ板30a、30bを設けることができる。

部品 d は、基本的には透析液循環ポンプ 3 5 と、一方で新鮮透析液貯留 画室 4 0 と血液透析器 a とを連絡する接続管 4 4 、 4 5 と、他方で血液透析器 a と使用ずみ透析散貯留 画室 4 1 とを連絡する 接続管 2 2、 4 6 とから成る。部品 d は、その 国路内、例えば管 2 2 化配散された付属器 機、例えばコンソール即ち制御箱 h に配散された比色計 (図示せず)と協同する透明部材 3 6 や、透析液を予熱するための手段を含むものとすることができる。

出すべき超評過液の所望の量に等しい使用すみ透析液の量を周知の想様で抽出し計量することを可能にする目盛付き容器 43とから成つている。

血液は、血液透析器の反対側の頂端から静脈側の管1 6を通つて流出し、周知の型式の圧力側定器 2 5 内の膜の下を通り、注入部 2 6を通り、管2 7 a を経て周知の型式の気泡トランプ 2 7 に洗入し、管 2 7 b を経て排出スピゴット 2 9 に達し、

そこから患者の体内に戻る。圧力測定器 2 5 は、コンソール b に収容された周知の圧力計または圧力検出器に接続することができる。気泡トラップ 2 7 は、大気圧に調節するための手段(図示せず)を備えており、その底部に慣用の血液フイルタ (図示せず)を有している。

機縮透析液は、一連の互い違いの反せ板30a、30bによつて幾つかの商室に分割された褶め50内に貯留する。水は、予備加熱され、軟水化された後、管31を通して導入され、ボンブ24の弁24aと同様の逆止弁31aを通つて溜め30内へ流入する。水と機縮透析液との混合物は、備下板32(一部分だけが示されている)を適つて貯留容器34(第7図)の画室40内へ流下する。

新鮮な透析液は、画宝 4 0 から周知のダイヤフラム型ポンプ 3 5 により管 4 4 を通して吸引され、管 4 5 を通して血液透析器 8 の一方の底端へポンプ送りされ、血液に対して向流関係をなして血液透析器の画室 2 0 内を通され、反対側の底端から

可携性の要素14および15は、血液透析器の内側および外側においてそれぞれ透析液および血液に接触し、密封する役割を果す。

このように本発明による共通ユニット Dの 超立は、血液透析器の両側壁即ち要素 1 0、 1 2 と、両端壁即ち要素 1 1、 1 3 とを簡単に取付けるだけに簡略化される。これは、任来の血液透析器に比べて、本発明の共通ユニット Dによつて達成される機能が非常に多いことからみて著しい利点をもたらすものであることは明らかである。

底部多機能要素 1 1 は、基本的には、機能透析 板のための補め 3 0 の底壁を構成するペンから成 る。このペン(皿板)は、摘下管 3 2 を通すため 流出する。ポンプ35は、ポンプ24と何様のものであり、コンソールト内に収納されたモータ (図示せず)によつて矢印F35に従つて往復動を制御されるようになされており、弁24a、24bと何様の逆止弁35aと35bの間に配散されている。 血液透析器から流出した使用ずみの透析被は、コンソールト内に収容された比色計 (図示せず)と協同する透明管36を通り、フロート38を有するタンク37を通り、管46を通つて 3 9 に入り、タンク37を通り、管46を通って 画室41へ流入する。

緊塞器 4 2 を用いるととにより、超計過級の所 望の量に等しい量の液体を管 4 7 を通して抽出し、 注ぎ口 4 7 a を通して目盛付き容器 4 3 内へ排出 させることができる。

第9図に示された血液透析器 a は、複数の介揮板の積重体と、それらの介揮板の各々を取着くようにしてジグザグ状に張設された扁平な膜から成る周知の構造のものである。介揮板は、中実板であつてもよく、格子状の板であつてもよい。

のオリフイス(図示せず)と、新鮮な透析液を構 環させるためのチャンネル 4 4、 4 5 を有してお り、透析液をポンプ送りするためのダイヤフラム ポンプ 3 5 のヘウジング、使用ずみ透析液のため の排出チャンネル 2 2、フロートタンク 3 7 の底 部および気泡トラップ 2 7 の底部を構成する。

底部可撓性要素14は、底部要素11によつて要素10および12および血液透析器に圧接して締付けられ、特に透析板のための密封機能を果す。 要素14には、更に、以下のオリフイス(開口) か形成されている。

- 40 機縮透析液盤め 5 0 を受容するための切抜き開口、
- (中底部要素11のチャンネル44、45を通過してくる新鮮な透析液を血液透析器へ流入させるための切抜き開口44、45、
- 一切気能トラップ27を受容する切抜き開口、および上流調血被管27 a および下飛鋼血被管27 b を受容する切抜き開口、
- 日使用すみ透析被タンク 3 7 を受容する切抜き崩

口、および

(M可換性要素 1 4 がポンプ 3 5 の逆止弁 3 5 a、 3 5 b の可動ダイヤフラム ( 膜 ) の機能を果す ことができるようにするための切抜きオリフイ ス 3 5 a 、 3 5 b 。

更に、この可撓性要素 1 4 は、透析液を宿環させるための膜型ポンプ 3 5 のダイヤフラム(膜)をも構成する。

との貯留手段 f は、その容器 3 4 のカバーを底部 多機能要業 1 1 によつて構成することにより、少くとも一部分を共通ユニット D 内に統合させることが好ましい。その場合、扁平にした上記ポリエチレン製の筒状体を底部要素 1 1 の下面にそれを 覆うようにして取付ける。あるいは、その綿平

倒の管を備え(第10図をも参照)、ポンブ24の本体の一部、および上流倒逆止弁24aおよび下流倒逆止弁24bのハウジングの一部を構成する。

所認識の超泸過核に等しい量(容積、重量および/または流量)の液体を抽出し測定するための 手段 g は、可撓部分 4 2 を備えた管 4 7 を有している。この可撓部分 4 2 を調節自在ねじなどの周 簡状体を可携性要素 1 4 と共に網性または半剛性要素 1 1 と、要素 1 0、 1 2 および a ( 血液透析器) との間に挿入すれば、共通ユニット D への統合度を更に高めることができる。その場合、可撓性要素 1 1 と、扁平筒状体の壁の少くとも1 つに所要のオリフィスを形成する。

個部多機能要素10は、基本的には、頂部および底部が開放しており、反せ板ならびに補強板の機能を果す内部部材30a、30bによつて仕切られた細長い溜め30から成つており、適当なりブ付き面により血液透析器aの介揮板と膜の横重体上に直接支持される。更に、要業10は、 満下管32の一部を構成する要素と、逆止弁31aのハウジングを備えている。

制部多機能要素12は、血液透析器 = に対して要素10とはほぼ対称的な位置をとる。要素12は、血液回路および使用ずみ透析液回路に設けられる各種部材の大部分を集合化する。即ち、要素12は、血液を血液導入スピゴット21から注入部23へ、そして膜型ポンブ24へ搬送する動脈

知の適当な外部器具によつて矢印F 4 2 の方向に押圧するととにより発量を調節することができる。管 4 7 は、目盛付き容器 4 3 に注ぎ口 4 7 a を介して接続する。管 4 7 を通して抽出される。体は、直ちに、血液透析器の膜を通して透過してくる等量の超評過液によつて埋め合わされ、血液透析器内の透析液の圧力は元の値にまで戻される。かくして、この人工腎臓は、超評過液を定量法によってチェックするととができる。

上部可機性要素15は、上部要素13によつて要素10および12および血液透析器 a に圧接して締付けられ、特に血液のための密封機能を果す。要素15には、更に、以下のオリフイス(開口)が形成されている。

(1) 農輸透析液晶め30を受容するための切抜き側

回離める 0 内へ水を導入するための弁勝口 5 1 a、 四血液を透析器 a へ導入し、それから厳出させる ための切抜き開口 1 6 および 1 7、

(3)可挽性要素15がポンプ24の逆止弁24 a、

2 5 b の可動ダイヤフラム(膜)の機能を果す ことができるようにするための切抜きオリフィス 2 4 a 、 2 4 b 、

- **| 関連用ずみ透析液をフロートタンク 5 7 の頂部内へ流入させるためのオリフイス 5 6 、 5 9 、**
- い血液回路の気泡トラップ 2 7 のそれぞれ上流倒 および下流領に接続するオリフィス 2 7 a およ び 2 7 b 、および
- (Hフロートタンク 3 7 を大気に連通させるための オ·リフイス 3 7 a。

更に、この可携性要素 1 5 は、注入部 2 3 および 2 6 に対応する補強部分 2 3、2 6 を備えており、必要に応じて血清を注入することができるようになされている。要素 1 5 は、また、血液循環用 ダイヤフラム 週 ポンプ 2 4 の可動部分(ダイヤフラム) および圧力測定器 2 5 の可動部分(ダイヤフラム) を構成する。

上部多機能要素13は、基本的には、機縮透析 液盤め30を残うポス(凸部)と、水を溜め30 内へ導入するための管31と、血液スピゴット

番号で示されている。

要素12 a は、単一の部片として成形され、その中央部分に上下両端が開放した円筒状の室50 が形成されている。中空繊維51の東(第12図)が室50 内に挿入され、両端が室50 から突出している。中空繊維の各端部は、例えばポリウレタン系の硬化性樹脂52 によつて開知の破機で互いに、かつ、室50 の内壁に封着されて同なない。要素12 a の内領面と同高をなる。5 に切断され、血液の流れに対して開放される。

第12図は、中空職離型血液透析器の頂端近く における血液回路および透析液回路の詳細図である。透析器の底端も同じ様な構成である。血液は、コンソールト内に収容されたモータ(図示せず) により矢印F24の方向に駆動されるメイヤフラム型ポンプ24によつて逆止弁24bを通して各中空職維51の中へ流入する。

一方、透析液は、中空繊維の外部で血液洗に対して向洗関係をなして室 5 0 内を通され、注對樹脂 5 2 の下側で室 5 0 から側方へ流出し、オリフ

2 1、29と、透析器の上流および下流の注入部にそれぞれ対応するオリフィス23、26と、血液循環ポンプ24および静脈領血核圧力測定器25に対応する膜部分の所要のクリアランスに対応するオリフィス24、25と、フロートメンク37を大気に連通させるためのオリフィス37aから成つている。要素13の下面には、底部要素12および15と協同して上述した各回路を形成するように所要の開口が設けられている(第10回参照)。

第11図は、本発明による共進統合ユニットの別の実施例を示す。この実施例のユニットは、中空機種型の血液透析器を備えていることと、その中空機種の東を要素10および12に代わる単の実施例と異常10なに、第10なに、第10ないのである。また、血液と同様である。また、血液と同様であり、にものと同様である。または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じ、または均等の部材は同じを無

イス36aを通り、オリフイス39を通づてフロートタンク37に飛入する。オリフイス36aから39までの間の流路を画定する要素13の壁の少くとも一部分は、コンソールA内に収容された比色計(図示せず)と協同する透明部分とするのが有利である。

第11図の実施例では、若干の変更がなされている。即ち、農縮透析液器め30には内部反せ板30a、50bが設けられていない。

また、超評過核の所望の量に等しい量の使用ずみ透析核を抽出するための手段 8 は、共通ユニット D 内に統合されていない。従つて、第11図には示されていない。外部(コンソール b )から側御されるようになされた弁27cは、気泡トラップ27を大気圧に接続するのを可能にするためのものである。

第11図に示された統合共通ユニットは、簡単な慣用の中空繊維型血液透析器と同程度の個数の部品から成つている。中空繊維51を収容した要素即ちケーシング12aの両端には、それぞれガ

スケット(要素14、15)を把持するカバー (要素11、13)が付設される。これらの要素 は、超音波搭接によつて結合することができる。

第10および12図に示されるように、本発明の共通ユニットDは、少くとも2つの剛性または半順性要素(12または12aと13)と、それらの要素の互いに対向した面の間に介設された少くとも1つの比較的薄い、ほぼ平面状の可撓性要素(15)とから成つている。

とれらの要素は、協同して血液回路および新鮮な、または使用ずみ透析液回路の縦方向のチャンネルを形成する。これらのチャンネルは、例えば要素12aの内部に設けられたチャンネル27b(第11図)のような1つまたはそれ以上の横方向のチャンネルによつて相互に好便に連結することができる。

各回路は、要素12(12a)と13の互いに 対向する面の各々に形成され、可撓性要素15に よつて画定され、密封されたチャンネルによつて 様成される。可撓性要素には、その一方の面から

また、各種付属器具も、省除、改変または追加することができる。例えば、気泡トラップを血液透析器の上流において血液回路に追加することができる。血情フラスコを注入部に直接挿入することもできる。また、血液透析器の下流に第2の血液ポンプを配散して透析器内の血液の圧力を、従

他方の面へ被体を通すための開口が設けられている。これらのチャンネルには、可携要素を支持する複数の細長いリブを設けるのが好ましく、それによつて液体のための流路が確保されるとともに、 途切れのない密封が設定されるようにする。

可撓要素15は、ダイヤフラム型ポンプとして 機能する場合の可撓性を増大させるために局部的 に薄内部を形成されており、血清注入部23、26 を構成する部分では補強されている。また、可撓 要素の、逆止弁として機能する部分は、その目的 に適合するように予め賦形しておくことができる。

本発明によれば、このようにして多様な回路を 形成することができ、それらが相互に交差しない ように配置することができる。液体が1つの圏路 から他の回路へ瀕れるのを防止するために、例え ば血液が透析液内へ漏出するのを防止するために、 それらの個路を、大気に連难させた帯域(例えば 第9図に示されるように要素13、15に設けら れたオリフィス37a)によつて分離させること ができる。

つて超評過被の流量を調整することができるよう にすることができる。あるいは、血液移送管のた めの開閉器具を設けることもできる。

気泡トラップのガス抜きは、自動的に行われるようにしてもよく、あるいはトラップ内に一定の血液液面を維持するように外部から制御してもよい。

透析核回路においてはフロート式圧力調整器の代りに、圧力を所定の限度内に維持するように透析核圧力表示器に接続された弁から成る慣用の圧力調整器を設けることができる。これらの器機は、共通ユニットD内に統合してもよく、あるいは統合しなくてもよい。その場合透析核循環ポンプ35は、血液透析器 a の下流に配設することができる。

また、所望景の超戸過敝を抽出するための緊塞 器 4 2 の代りに、上流側と下流側に逆止弁を備え た、上述の血液または透析液移送のためのダイヤ フラム型ポンプと同様のダイヤフラム型ポンプを 設けることができる。そのようなポンプは、可携 性要素140特性(可撓性)を利用して構成する ことができる。目盛付き容器43の代りに柔軟な 袋を散けてもよい。

また、離め30内に透析液を少くとも部分的に 浄化するための活性炭のカートリッジを散けるこ ともできる。その場合、離め30は、もはや機能 透析液の耐めとしての機能は果さない。この場合、 容器34内の柔軟袋は1つの画室だけを有するも のとすることができる。

また、透析液回路には、伝導性計器、透析液加熱および温度制御器、軟水化装置、血液透析器内に新鮮な透析液と使用ずみの透析液の混合物を再循環させるための第2透析液循環ポンプを追加することができる。

血液透析器は、任意の周知の型式のものであつてよい。例えば中空繊維の東を設け、その東を幾つかの基本的な東に分割して画室を形成し、それらの画室を直列的に通して血液および/または透析液を通すようにすることができる。

平面状の膜型血液透析器の場合、血液および透

あるいは複動式であつてもよい。例えば複動式の 場合、コンソール h 内のモータによつて駆動され る制御棒に係合するようになされた金属挿入体を 可機性要案内に配散することができる。また、吸 引カップを可機性要素に付設し、吸引カップの往 復動をコンソール h から制御するようにすること ができる。

半順性または順性要素は、例えば射出成形などの大量生産可能な方法により経済的に製造することができる。それらは、2つ、5つ、または4つの成形方向で製造することができる。業材としては全部透明な、または不透明なブラスチック材を用いることができる。所選ならば、金属挿入体を嵌めることもできる。

共通ユニットDは使い捨て可能であるが、所望ならば、少くとも一部分は、消毒して何回か繰返し使用してもよい。その場合、血液透析器は、共通ユニットの他の部分に容易に層脱することができる交換可能なカートリッジ型とすることができる。

析液のための導入および排出オリフイスは、第9 図に示された位置とは異る位置に設けてもよい。

要素14、15のような独立した可規性要素は、 共通ユニットDの一部分だけを占めるようにする ことができる。それらは、例えば互いに適角をな す非平行平面内に配置してもよい。可機性要素は、 例えば Q 3~3 m 程度の厚さ(例えば1m厚)の ポリウレメン、シリコーンエラストマー、ポリ塩 化ピニル、または合成ゴムなどの柔軟なダイヤフ ラムで構成する。それらは金型成形によつて製造 することができる。

共通ユニットDから制御および点検コンソール bへの接続は、所望に応じて該ユニットの頂部、 底部または側部において行うことができる。

共通ユニットDの可幾性要素と、コンソール b 内に集められた制御および点検のための各部材と の間の連結リンクおよび/または接続機構は、空 気圧式または機械的の任意周知のものであつてよ い。可撓性要素の、ポンプダイヤフラムとして使 用された場合の変位の制御は、単動式であつても、

0.6 m² の膜面積を有する血液透析器を包含した第9 図に示される型式の共通ユニット D の 裏量は僅か 1 kg である。これは、 1 m² の膜面積を有する同じ型の血液透析器と同じ重量である。容積、従つて寸法もほぼ同じ比率である。本発明は、すべての必要な付属器具を含めたとしても、 1 回の血液処理に用いられるブラスチック材の重量を少くとも 3 0 多減少させることができる。

とれは、製造、輸送、保管、および使用面において本発明が達成した簡略化によつて可能とされたのである。

本発明によれば、各要素が多重機能を有しているので、共通ユニットの製造材料の所要量が僅かでよく、所要部品数は、実際、血液透析器だけを製造するのに必要とされる部品数とほとんど同じである。更に、増生要素に多重機能をもたせるため、必然的に広範にリブ付き構造が用いられるので、それらの増生要素は血液透析器を十分に保持するのに必要な増生を有し、血液回路および透析液回路の密封を確保する。

また、コンソール L は、透析液回路のどの部分をも収容する必要がなく、予備加熱された、軟水化された水を得るための手段や、透析液を保持するための容器を収容する必要がないので、コンソール L は非常に小さい寸法のものであつてよい。使用者は、1回の血液処理操作のたびにすべての必要な器機を包含した共通ユニット D を使用し、原則的には衛生上の観点から共通ユニット D を 1 回使用して廃棄する。

級上のように、本発明による人工腎臓は、その 経済性の他に、軽量であること、使用方法が便利 で簡単であること、ならびに作動上の信頼性およ び安全性が高いことにより、特に家庭で使用する のに適している。

## 4.図面の簡単な説明

第1 図は従来技術の一型式の人工背臘の概略図、 第2 図は従来技術の他の型式の人工背臘の概略図、 第3、4 および5 図は本発明の人工背臘の3 つの 実施例の概略図、第6 図は第5 図の使い捨ての共

h: 制御およびチェック手段

D: 共通ユニツト

1 0、1 1、1 2、1 3 : 階性または半網性の 多機能要素

14、15: 可撓性の多機能要素

代理人の氏名 倉 内 基 弘 同 倉 横 暎 通ユニットの一実施例の概略図、第7図は、第5図または6図に示された型式の共通ユニットに少くとも部分的に統合することができる血液回路の一実施例の概略図、第8図は踏んできる。第7図に示された血を構成する。第7図に示された血を構成する。第7図に第9図は第9図に発出した型式の共通ユニットであり、第8図の回路とれた型表で構成された回路を有するの共通エニットの分解透視図、第10図は第9図の発透視図、第10図は第10図の発達を備えた部分断面図である。

a: 血液透析器

b: 血液循環回路

c: 透析被調製手段

d: 选析液回路

e: 透析板圧力調整手段

f: 透析被貯留手段

g: 抽出計量手段















